

# UJVIDÉKI HIRLAP

AZ UJVIDÉKI NEMZETI MUNKAPÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik minden csütörtökön és vasárnap

Előfizetési ára:

egész évre - - - - - 10 K

fél évre - - - - - 5 "

Egyes szám ára 10 fillér.

Felelős szerkesztő: Kardos Miksa.

Szerkesztőség és kiadóhivatal Thököly I.-u. 5. I. e. hová a lap szellemi és anyagi ügyeire való mindennemű megkeresés intézendő.

Telefon 137.

II. évfolyam.

Ujvidék, csütörtök 1911. január 5.

2. szám.

## Meghívó.

Az ujvidéki nemzeti munkapárt  
f. hó 8-án, vasárnap d. u. 3 órakor  
az »Erssébet szálló« nagy termében

nagy gyűlést tart,

a pártelnök megválasztása és a tisztikarban megválasztott helyek, betöltése tárgyában.

A nagygyűlésre Ujvidék szab. kir. város munkapárti választópolgárságát ezúton is meghívja

dr. KASSOVITZ ÁRMIN,  
ügyv. elnök.

## A munkapárt új éve.

Jóleső melegség árad felénk az ujvidéki nemzeti munkapártnak üjlesztendő napján elmondott beszédeiből. A kölcsönös megbecsülésnek, a szeretetnek, a bizalomnak, az együtvértartozásnak, a jövőben végzendő nagy munkára való szövetkezésnek komoly nyilatkozatai hangzottak felénk.

Az a nap, melyen még a legközböbsebb ember sem halad el embertársa előtt, anélkül, hogy jókívánatait ne tolmácsolná s amely nap ép emiatt meglehetősen sablonos külsejű, az ujvidéki nemzeti munkapárt életében nagyon is kiemelkedett a mindennapiság megszőkott kereteiből s hatalmas politikai demonstrációvá, vezéreinkkel szemben pedig tünnevényes manifesztációvá változott.

Pártunk életében az újévnek ez az első napja emlékezetes, szép nappá lett. Azzá emelték azok a magas szárnyalású, komoly és jól megfontolt nyilatkozatok, melyek főspánunk, képviselőnk, s a mi szónokunk részéről elhangzottak.

Látszott, hogy mindenki emlékezetessé s maradandó hatásúvá kívánta tenni ezt a napot, ezt az első határnapot, pártunk életében.

Nemesoda, hogy az erős, érzélgésre alig képes, a nehéz munkában sokszor tulságosan elkomolyodott férfilelkek e napon a szeretet, barátság és a kölcsönös megbecsülés érzelmetlen hurjainak kellemes zengését hatványozottabban érezték lelkükben, mert ki kellett váltania ezt az érzelmet, annak a napnak, melynek képe ránk nézve oly örömteli és biztató, szemben az egy év előttivel, mely csak szomorúságot, ke-

sertséget s honfiai kétségbeesést tartott számunkra.

Ez a körülmény tette meleggé és őszintévé 1911. január elsejének ünneplését a mi számunkra.

Emlékezetessé s fontossá pedig azok a válaszbeszédekben leszögezett irányelvek hangoztatása, amelyek az egész pártban osztatlan örömet és helyeslést keltettek s amelyek élénken világítják meg azt a megyét, ahol a mi vezéreink haladnak.

De megvilágítjuk egyszermind azt az utat is, amelyen haladva, valamennyiünknek, kik e város, e haza javán dolgozunk, mielőbb találkozunk kell pártkülömbőség nélkül, találkozunk kell pedig nem emésztő s a gyöngébbet megsemmisítő harcra, hanem barátságos és őszinte szövetkezés létrehozására, melyből úgy az egyesnek, mint a köznek csak haszna leend.

Nem érezzük hivatottaknak magunkat az elhangzott beszédek kommentálására, szükség sincsen rá, világosan szólnak azok mindenkire, ki belőlük tanulságot meríteni akar.

Biztosan hisszük, hogy hatásuk mielőbb mutatkozni fog s az a mi politikai újévünk így, nemesak egy diadalmas nagy munkának lesz első határköve, hanem egy újabb nagy alkotásnak, nagy alakulásnak szilárd, biztos alapköve is.

A munkapárt tagjait dr. Kassowitz Ármin ügyv. elnök vezette újév napján d. e. 11 órakor dr. Szlezák Lajos országgy. képviselőhöz, hol őt a párt nevében a következő beszéddel üdvözölte:

Nagyságos Képviselő Ur!

Mélyen tisztelt Barátunk!

Ez az első újév, amely ránk mint kormánypártra köszöntött. Örömmel jöttünk ide, hogy ma az újév napján a nemzeti munkapárt nevében Nagyságodat a legjobb szerencsekívánatokkal köszöntjük. Az a nagy győzelem, amelyet pártunk oly rohamosan elért és amely városunkban mindenütt térfoglalást jelentett, nemesak azon magasztos elveknek köszönhető, amelyeket pártunk zászlajára irt, de annak a fényes névnek, is mely arra fel volt írva, és amely úgy hangzott, hogy „dr. Szlezák Lajos“. A város polgársága Nagyságodat választotta meg őriási többséggel képviselővé, mert tudta, érezte, hogy saját szülöt-

tében oly fényes tehetséget küld az országgyűlésbe, aki érdekeinek, kívánságainak mindenkor a legjobb szószólója lesz. Tudom, hogy mindenkinek kívánságát tolmácsolom akkor, midőn azt kívánom, hogy a jó Isten Nagyságodat még igen sokáig pártunk dicsőségére és városunk áldására megtartsa!

Dr. Szlezák Lajos országgyűlési képviselő a következő nagyszabású beszédben válaszolt a tisztelgő küldöttségnek:

Tisztelt Uraim és kedves barátaim!

Igazán el vagyok fogulva, bár a nyilvános beszédhez és szónokláshoz hozzá vagyok szokva. El vagyok fogulva a szeretettől és ragaszkodástól, amelyet mai megjelenésükkel megmutatni szívesek voltak és amelyet tisztelt szónokuk bizonyára baráti jóindulattól befolyásolva, személyem iránt hangoztatott. Ez a mai megjelenésük, ép a mai napon, mindenestre többet jelent a conventionális udvariasságnál. Engedjék meg, hogy ezt a megjelenést olybá vegyem, hogy ez annak a kölcsönös bizalomnak, az ethikai alapokon nyugvó kölcsönös szeretetnek és egyetértésnek fényes tanujele, amely kölcsönös bizalom magyarázza meg azt az igazán fényes diadalt, amelyet a nemzeti munkapárt rövid létezése alatt oly sokszor elért és amely egyetértés képezi egyetlen zálogát annak, hogy a jövőben hasonló sikereket, hasonló diadaloikat elérhessünk. Most az újév küszöbén szabad lesz majd röviden visszapillantanom a multra. Az urak előtt is ismeretes, hogy a mult év elején micsoda abnormis politikai helyzet volt hazánkban. Volt egy kormányunk, amelynek nem volt ellenzéke, amely a legnagyobb dolgok keresztülvitelére hivatott volt. Ezt a kormányt nem fenyegette a politika félelmetes forradalmi eszköze, az obstrukció, amelynek a kormány tulajdonképen lételet köszönhetette. Ez az ellenzéknélküli kormány törvényen kívüli állapotba hozta az országot. Az ország gyeplyőit magától eldobta és cserbenhagyta nemzetét, amely vakon követte ezt a kormányt. Ha kutatjuk ezen kormány bukásának okát, úgy három dolog az, ami mindenkinek szemét szurt és ami a bukást előidézte. A koalíciót támogató pártok elsősorban is oly tetszetős és minden magyar emberre nézve oly hangzatos jelszavakkal iparkodtak maguknak népszerűséget szerezni, hogy nemcsak egy hatalmas pártot tudtak tömöríteni és az ország népét a maguk részére hó-

# BOGDÁNY

## és TÁRSA

Budapest, VI. Dálnok-u. 12.

Saját házban. Telefon 988.

## UJVIDÉK.

II. Rákóczi Ferenc-ut 66. sz.

TELEFON 219.

Központi fűtés, szellőztetés, vízvezeték, csatornázás és világítási berendező vállalat.

ditani, hanem félrevonulásra készítették azokat, akik szívükben nagyon alapos és indokolt kételyeket támasztottak, valjon lehetséges-e ezen eszmék keresztülvitele, de nem akartak működésük elé akadályokat gördíteni. A jövő megmutatta, hogy azok a kételyek, amelyeket ezek az urak szívükben és lelkükben támasztottak, indokoltak voltak. A többségi párt, amely ezen jelszavak révén vette kezébe a kormány gyeplőit, nemcsak nem tudta teljesíteni az ígéreteket, hanem azok teljesítését meg sem kísérlette. Ez az egyik ok, ami a kijázanodást eredményezte. A másik kettő személyes ok. Az egyik az, hogy a kormány a maga embereit, akik *programmjuk képviselőire hivatottak voltak, oly szerencsétlenül válogatta össze, ezek ellen oly sok kifogást lehetett tenni, hogy ezek az emberek személyes tulajdonságaik révén nemcsak lejárátták a kormányt és programját, hanem az egész rendszert ország-szerte népszerűtlenné, sőt gyűlöletessé tették.* A harmadik ok, amely a koalíció uralmát tönkretette, a belső meghasonulás. Nagyon jól méltóztatnak emlékezni, hogy a koalíció bukásának egyik főoka ez a belső meghasonlás volt, amely az annyira egységesnek feltüntetett koalíciót hat pártra szakította. Talán nem egészen időszerű, sőt talán hangulatrontó is, amidőn a mai alkalommal talán a kelletténél jobban hangsúlyozom az *összetartás, az egyetértés fontosságát, de azt hiszem, nem lehet elégszer hangsúlyozni, hogy ha a jövőben is nagyot akarunk alkotni és győzelmesen előrenyomulni, akkor szükséges, hogy minden párttag odaadja és feláldozza a köznek minden tehetségét, lelkesedését, bizalmát és szeretetét, mert minden sikernek és erőnek záloga és titka: az egyetértés.*

Ily felfogásban és ily reménnyel kívánok Önöknek és kedves családjuknak: boldog új esztendő.

A harsány éljenzéssel fogadott beszéd után, amely igen mély hatást gyakorolt mindnyájunkra, a párt küldöttsége dr. Szlezák Lajos országgyűlési képviselővel együtt Matkovits Béla főispánhoz vonult, hol a párt nevében ugyancsak Kassowitz Ármin dr. volt a szónok a következő lenyűgöző üdvözlő beszédet tartván:

*Méltóságos Főispán Ur!  
Szeretve tisztelt vezérünk!*

Hagyományos szép szokásnak hódolva, mi az ujvidéki nemzeti munkapárt küldöttsége örömmel jelentünk meg Méltóságod előtt, hogy ma Ujév alkalmával elhalmozzuk legjobb kívánatainkkal. Alig háromnegyed éve, hogy a magas kormány előterjesztése alapján Ó Felsőge városunk kormányzatának vezetését Méltóságodra bízta és máris mondhatjuk, hogy kevés kivétellel a város összlakosságának nagyra-becsülésére, szeretetére és lelkesedésére tett szert. Méltóságod nemcsak városunk iránti jóindulatának, nemcsak pártunk iránt való rokonszenvének

adta fényes tanujelét, de tanubizonyosságot szolgáltatott arra vonatkozólag is, hogy mindazon törekvéseket, amelyek arra irányultak, hogy városunk céljait előmozdítsák, hatalmasan támogatta. Arra is szolgáltatott Méltóságod tanubizonyosságot, hogy a széthuzó szellemet, amely városunkban sajnos nagy mértékben lábra kapott, annyira tudta gyengíteni, hogy ebben a tekintetben napról-napra lényeges javulás mutatkozik. Méltóságodnak eme ténykedése élénk visszhangra talált és biztosítjuk Méltóságodot, hogy minden egyes lépését, amely városunk anyagi és erkölcsi jövőjét előmozdítja, teljes odaadással fogadjuk és helyeseljük. Ha visszapillantunk az elmúlt esztendőre és annak bekezdésére, úgy még most is lelki szemünk előtt lebeg az a borongós, aggodalmas lelki állapot, amellyel a múlt év küszöbét átléptük, mert amint az országos, úgy városunk politikájának látóegét is sulyos, komor, vésztojósó fellegek borították el. Egész más körülmények között köszöntjük ezt az évet, mert azóta azt láttuk, hogy a vésztojósó fellegek elvonultak a politikai égboltozatról. Az égbolt tiszta és a legszebb reményekkel nézünk a jövő elé. Mibennünket Méltóságod, most midőn pártunk már egészen megerősödött, mindig oldala mellett fog találni és jókívánataink abban az egy kívánásban csuesosodnak össze; adja a gondviselés, hogy a szeretet szálai az év során mindig erősebb és erősebb kötelekké váljanak. A jó Isten tartsa Méltóságodot, Ó Méltóság a főispáné oldala mellett, a mi szeretetünköltségére számos éveken át erőben és egészségben“.

Az üdvözlő szavakra főispánunk hosszabb beszéddel válaszolt, melyet szószerint közlünk:

*Tisztelt Uraim!*

*Nagy hálával veszem az ujvidéki nemzeti munkapárt megtisztelő jókívánatait az évforduló alkalmából s azokat szívem mélyéből viszonzom.*

Az emberi lelkekben lakoznak érzelmek, szenvedélyek, melyeknek kitörést engedni, melyeket nyilvánítani az élet mindennapos gondjai, küzdelmei közepette a férfiak nem szokása, de vannak oly, rendkívüli alkalmak, amidőn ez meg van engedve s ily *rendkívüli* alkalom a mai nap. Rendkívül örülök, hogy a mai napon üdvözölhetem önöket tisztelt uraim s abban a szerencsés helyzetben vagyok, hogy alkalmam van önöknek *őszinte, igaz nagyra-becsülésemet mély tiszteletemet s törhetetlen, igaz barátságomat* kifejezmem. De örvendek azért is a mai napnak, mert az alkalmat nyújt visszapillantásunk a lefolyt esztendőre, e küzdelmes, fáradtságos, verejtékes, de dicsőségteljes esztendőre, s e visszapillantás kapcsán módunk van levonni a tanulságokat is.

Méltóztatnak tudni, mily sulyos körülmények között alakult meg e párt.

A város levegője saturálva volt a letűnt korszak szellemétől, az ország hangulata bizonytalan volt. Ezenkívül különféle más nehézségek is gördültek e párt megalakulása elé, melyeket sikerült mind leküzdenünk és *sikerült megalakítanunk tömören, egységesen e pártot.* A megalakulás után a párt nyomban meg is kezdte teljes erővel a küzdelmet mind azzal a lelkesedéssel és harcra-készséggel, amely az egyesek keblében évek óta elfojtva lappangott. A képviselőválasztás elé minden lelkesedésünk, igazunk tudatának dacára is aggodalommal néztünk, mely aggodalmunkat fokozta a választásnak *rendkívüli* időre, *sulyos körülmények* között való *kitöltése.* S mégis a párt a választásból *várakozáson felüli fényes sikerrel került felül.* S azóta a párt sikert sikerre halmozott s *feltétlen fölényvel vette át a városi ügyek vezetésében a hatalmat* s diadalmaskodott minden alkalommal, minden közgyűlésen, minden kérdésben, még akkor, is amidőn az erőpróbák *titkosok* voltak.

Hogy e párt sikereiből csak egyet említsek, óriási szolgálatot tett e párt a városnak akkor, amidőn a fogyasztási adók körül sikerült néki elérni azt az eredményt, amellyel a városnak *száz ezreket* takarított meg. Legújabb fényes diadala volt e pártnak a törvényhatósági bizottsági tagválasztás, amelyen az ellenzék összes, még épségben levő fegyvereit felvonultatta, de amely küzdelemből másodizben vitte diadalra e párt a város országgyűlési képviselőjének, nemkülönböztetve e párt agilis társelnökének népszerű zászlóit, amelyek fennen lobogva, büszkén hirdetik a nemzeti munkapárt józan, becsületes, megfontolt nemzeti programját.

Vonjuk most le már mindebből a tanúságot és keressük az okokat, amelyek lehetővé tették e párt diadalainak ily fényes sorozatát. A kívül fekvő okokon kívül három erőssége volt e pártnak: *tagjainak párthűsége, összetartása s a párt fegyvereinek ragyogó tisztasága.* Ez utóbbinak köszönhető e városban, hogy a küzdelemnek az ellenzék által eldurvított, a személyeskedés terén mozgó, *tisztátalan tönkület sikerült purifikálnia,* mert amiként e párt *készséggel és harcrakészen emelte fel mindenkor a felje hajított küzdelmi keztyűt, viszont szánalommal fordult el, amidőn a személyeskedés sarával igyekeztek őt vagy tagjait bemocskolni, s fölénye tudatában az ily támadásokra nem reagált.*

Hogy mit hoz a jövő, nem tudom. De azt tudom, hogy ha a párt fegyvereit a jövőben is ily ragyogó tisztaság fogja jellemzeni s ha annak tagjait a párthűség, s az összetartás akként fogja összefűzni, amiként az elmúlt esztendőben: a párt még számos évekig, igen igen sokáig fog uralkodhatni s intézni e város ügyeit. E szépen virágzó város igen tág teret nyújt a nemzeti munkának; *közgazdasági, kulturális, közegészségügyi kérdé-*

# FISCHER TESTVÉREK, Ujvidék.

Műszaki telepe.

II. Rákóczi Ferenc-utca 57. szám.

Telefon: 224.

Elvállal: központi fűtést, szellőztetést, vízvezetési és csatornázási berendezéseket, **légszusz-világítást, villany- és oróátvitelt,** úgyszintén kűtfűrészt és higienikus berendezést. Minden e szakmába vágó cikkek raktáron tartatnak és javítások jutányosan eszközöltetnek. **Tervek és költségjegyzék díjtalanul.** Pontos, lelkiismeretes, leggondosabb kivitel. — **Jó munka.**

sek várnak elintézésre, amelyekben e párt áldásdus működést fejthet ki. *S a párt-nak tulajdonképen most más rendeltetése nincs is*, mert amidőn bevégeződtek a politikai harcok, amidőn a párt azokon szerencsésen tulesett, egyelőre elvégezte politikai funkcióját s rendeltetése, politikai elveinek fentartása mellett, azoknak keretében, állandóan készen állva egy előre nem látott újabb politikai csatára, *defüggesztve ideiglenesen a politikai fegyvereket: teljes erejét a felmerült törvényhatósági kérdések sikeres és hasznos megoldásának szentelni.*

S ez irányban *vállvetve dolgozhatik velünk az ellenzék* is, vagy legalább is az ellenzéknek *higgadt, józanul gondolkozó elemet*, kik iránt mindenkor teljes tisztelettel viseltettünk, kiknek bár más politikai alapon, de nem lehet más céljuk, mint *édés hazánknak szolgálatokat tenni*. Sajnos, hogy e városban egy sajátos jelenséget kell e téren tapasztalunk. Azt tudniillik, hogy politikai ellenfeleink közül igen sok tiszteletreméltó egyén, mondhatnám talán az *ellenzék névszerinti fővezetői el-el maradoztak a küzdőtérrel*, visszavonultak s azt a szint keltik, mintha talán *saját pártjuk elveivel hasonlottak volna meg*, s emiatt kedvetlenettek volna el a közéleti szerepléstől. Viszont vannak e városban igen *tiszteletreméltó férfiak*, kik ugyancsak *hatvanhetes alapon*, részben oly pártkeretekben, melyek itt, *csak névszerint léteznek*, részben pártokon kívül vélnék szolgálatokat tenni a hazának, holott *munkálkodásuk improduktív*, mert ekként szétszórva és széttagolva hiába hintenek magot, a talaj alkalmatlan annak befogadására s munkájuk gyümölcsnélküli marad. *Hát vajjon mért ne tömörülne e város mindezen tiszteletreméltósok szellemi és erkölcsi erőt* magukban rejtő *elemei* velünk, e párttal, melynek józan, méltóságteljes hazafias elvei fedik az ő gondolkodás módjukat, s amely pártban fenkölt gondolkozásu, rég elhagyott s örvendező barátokra találának.

Távol áll tőlem, hogy bárkit is meggyőződése ellenére invitálni kíséreljek meg e pártba, mert hiszen tudjuk, *érezzük és éreztettük*, hogy sokan és hatalmasak vagyunk, úgy hiszem azonban, hogy amidőn e *hazáról*, s annak boldogulásáról, felvirágoztatásáról *van szó*, *sohasem lehetünk elegenden elég hatalmasak*.

Végül néhány szót magamról. Nem akarom Önöket untatni felsorolásával azon sok nehézségnek, amelyekkel kinevezésem pillanatától a mai napig át kellett esnem, tény az, hogy e nehézségeket az Önök s a bennünket támogató, idegenajku, de *hazafias érzelmű polgártársaink* szives támogatásával több-kevesebb eredménnyel sikerült megoldanom. S itt újból nyomatékosan hangsúlyozni kívánom, hogy azt a sok jóindulatot, barátságot és ro-

konszenzet, mellyel az urak az elmúlt esztendőben elhalmozni kegyesek voltak, sohasem lesz módom Önöknek kellőképen meghálálhatni. Legyenek meggyőződve, hogy habár csekély erővel, kevés tehetséggel is, de végtelen sok igyekezettel, buzgalommal és lelkesedéssel fogok kitűzött, programomban kifejtett utamon továbbra is haladni, azon amely a *liberális előrehaladás, szellemi és anyagi jólét felé van hivatva vezetni hazánkat* s e viruló várost, s ezen egyes ösvényemről semmiféle erőszak által sem fogom magamat eltéríttetni. S ha néha néha csüggednék is mindenkor munkakedvet és friss erőt fogok meríteni az Önök szives barátságából, amellyel kérem tiszteljenek meg engem a jövő esztendőben is. Kívánom, hogy legyen ez új esztendőben is e párt-nak vezetői planétája a *párthűség* és az *összetartás*, ezeknek jegyében szívem teljes megelévével köszöntöm Önöket és kívánom, hogy ez új esztendő hozzon szerencsét e pártra s annak minden egyes tagjára.

A nagy szóközi lendülettel s közvetlenséggel elmondott beszéd mindvégig erősen lekötötte a hallgatók figyelmét s gyakori és sűrű tetszésnyilvánítások s helyeslések szakították meg többször a szónokot s a beszéd végeztével hatalmas, meleg ováció volt jele a hallgatók tetszésének, amely ép úgy szól a főispán személyének, mint a nagyhatalásu beszédben magasztos, messzekiható, nagy irányelveket felölelő szónoknak.

Rövid itt időzés után távozott a küldöttség, hogy helyet engedjen a többi üdvözlőknek, kik főispánunkat e napon felkeresték. Annyi kétségtelen, hogy Ujvidéknek ez volt az első komoly politikai újéve, hol nem volt külső pöz, nem volt émelegős bizantinizmus és sablonos formáság, hanem ehelyett erős egyéniségeknek irányító, magvas nyilatkozatait hallottuk, melyek mindannyiunknak direktívákul szolgálnak s az egész város közönsége előtt is bevilágítanak abba a laboratóriumba, hol a munkapárt e város javán dolgozik.

Erre az újévre még sokszor és sokan fogunk visszaemlékezni! . . .

## HIREK.

**Tisztelgés a főispánnál.** Az új év alkalmával főispánunkat igen számosan keresték fel jókívánataikkal úgy az egyesek, mint testületek. A városi tanács valamint a városi tisztviselők kara *Profuma Béla* alpolgármester vezetése alatt jelent meg főispánunk előtt, és ő tartotta az üdvözlő beszédet is. A rendőrség *Vései tb.* főkapitány vezetése mellett tisztelgett, a munkapárt *dr. Kassowitz Ármint* vezetése mellett a kir. tsvszék élén *Csarsch* elnökkel, a kath. hitközség nevében *dr. Ámon Pál* kanonok plébános stb. azonkívül a különböző intézetek és egyesületek vezetői ugyszólván teljes számban.

**Főispáni estély.** A napokban mentek szét a meghívók arra az estélyre, melyet főispánunk és neje ad f. hó 10-én este 9 órakor a vároháza első emeleti termeiben. Az estélyre hivatalos nemcsak városunk egész intelligenciája, hanem a bács megyei előkelő társadalomnak számos tagja is. A meghívottak száma mintegy 500.

**Pártunk intéző bizottsága** hétfőn délután 5 órakor az „Erzsébet“ szálló éttermében ülést tartott, amelyen egyhangulag határozatba ment, hogy a vasárnap tartandó nagygyűlésen megválasztásra elnöknek *Grossinger János* gyógyszerész, ügyvezető elnöknek *dr. Kassowitz Ármint városi tb. főorvos*, társelnököknek: *Dietzgen Gábor* nagykereskedőt, *Balassa Henrik* takarékpénztári vezérigazgatót és *dr. Freund Ede* ügyvédet fogja ajánlani, a megüresedett alelnöki helyre pedig *Schwarz Lipót* nagykereskedőt és *Gerich István* nagykereskedőt hozza javaslatba.

**Kürti János** ideiglenes minőségű városi segédmérnöknek 1910. december 31-én lejárt megbízatását *Matkovits Béla* főispán 1911. június hó 30-áig meghosszabbította.

**A rom. kath. hitközség** képviselőtestülete dec. 31-én este tisztelgett az ő esztendő befejeztével *dr. Ámon Pál* kanonok-plébánosnál. A küldöttség vezetője és szóoka *dr. Szlezák Lajos* országos képviselő, hitközségi felügyelő volt, ki magasröptű, mely vallásosságtól áthatott beszédben üdvözölte a közszerepben álló plébánost, ki a régi sablontól mindenképen elütő nagyhatalásu beszédet a tőle megszokott gyönyörű szavakkal köszönte meg. Az üdvözlés után a nagy küldöttség néhány perenyi barátságos beszélgetés után eltávozott.

**Cáfolat.** Azon hiradást, amely az egyik helybeli lapban megjelent és izletem eladásáról szólt, határozottan a valóságnak meg nem felelőnek jelentem ki. *Láng János* vendéglős.

**Végzetes baleset** történéhetett volna hétfőn estefelé, amidőn a II. Rákóczi Ferenc utcában épülő *Schwartz-féle* ház pincéjének boltzata eddigelé ismeretlen okból beszakadt. Ugyanakkor véletlenül a munkások nem voltak mukával elfoglalva. Az ijedségen kívül a nagyszámu járókelőket nem érte semmi baj.

**Sajtópör.** A „Határőr“ felelős szerkesztőjét 1910. évi 98. számában megjelent közleményében foglalt és személyemre vonatkozó sértéséért sajtópárral támadtam meg. *Dr. Tapa-vicza György*.

**Pályadíj egy jó névre.** A Városi Ártézi Jódosfürdő igazgatósága, amint már több ízben hírül adtuk, hogy forgalomba kívánja hozni egy az orvoskongresszus alkalmával, mint a számtalan esetben kipróbált és kitűnőnek bizonyult szénsavval telítendő vizet, amely ugyis mint gyógyviz, de ugyis, mint üdítő ital, kitűnő, kellemes ízével, nemsokára nagy népszerűségnek fog örvendeni. A fürdő igazgatósága már minden előkészületet meg tett, csak még a forgalomba hozandó ásványvíz nevével nincs tisztában. Ugyanis ragaszkodik egy hangzatos névhez, amely egy szóból álljon és mindenki által könnyen megjegyezhető legyen. Ezt a kérdést olyképpen vélte megoldani a fürdő igazgatósága, hogy nyílt pályázatot hirdet és pályadíj *egy aranyat* tűz ki annak, aki 1. egy egyszóbol álló, legjobbnak talált, könnyen megjegyezhető névvel pályázik, 2. mely pályázat felett egy összeállítandó jury fog ítélni, 3. pályázati határidő január 15-ig, 4. pályázni óhajtok pályázatait/kérjük a fürdő igazgatósága címére elküldeni.

**Balcs zenéiskolájában Ujvidéken** diplomált tanárok modern zenepaedagogiai alapon

# HAJÓS TESTVÉREK

mű-, kelme-, ruhafestő-, gőzmosó- és vegytisztító gyára. Szőrmefestés. — Szőrmeeladás. Agytolltisztítás.

Gyár: Széchenyi-utca 9. szám. Ujvidék. Főüzlet: Kossuth Lajos-utca 44. Telefon 215. sz. Telefon 111. sz.

FEST MOS VEGYTISZTÍT

Külön gallértisztító osztály.

olcsón, jól, gyorsan és kiváló izléssel. — Vidéki megbízásokat posta útján pontosan eszközölünk.

tanítják a zeneművészetet, havi 10 kor. tandj-mellett. A zeneiskola előkészít fiúiskolai zenei iskolák vizsgáira.

Alapított 1882.

Alapított 1882

**A legjobbhirű egyenruha-készítő intézet**

## SUKDOLÁK A. Pétervárad.

Elvállal mindentféle egyenruhakészítést a legfinomabb és legdivatosabb formában.

Az e szakmába vágó összes cikkek állandóan raktáron tartatnak.

**Szolid és pontos kiszolgálás.**

4741/P. 1910. szám.

### Hirdetmény.

Az ujvidéki kir. törvényszék közhírré teszi, hogy a Péterrévi Keresztény Fogyasztási Szövetkezet által Freund Péter nevére kiállított 149. számú és állítólag elvesztett részleg megsemmisítése iránt az eljárás a 4741/P. 1910. sz. végzéssel folyamatban tétetett.

Felhívatik ennél fogva a fent körülírt okiratnak birtokosa, hogy azt ezen bíróságnál vagy bemutassa vagy ahhoz való igényét ezen hirdetménynek a hivatalos lapban első megjelenése napjától egy év alatt bejelentse, mert különben a kérdéses okirat semmisnek fog nyilvánítottatni.

Ujvidék, 1910. évi március hó 17-én.

*Dr. Joltán Sándor,*  
kir. trszéki bíró.

## Apolló-színház

### Ujvidék.

A legelegánsabb közönség kedvelt szórakozó helye. Kétnaponta változó elsőrangú, fővárosi, szigoruan családiás műsor! — Kényelmesen :: berendezett, jól szellőztetett helyiség. ::

**A képek szilárdak, világosak és rezgésmentesek.**

Előadás kezdete hétköznaponként este 6-tól 11-ig. — Vasár- és ünnepnap d. u. 4-től.

1401. és 1402 szám 1910. végrh.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidéki kir. járásbíróságnak 1910. évi V. 1831. és 1839. számú végzése következtében dr. Szlezák Lajos ujvidéki ügyvéd által képviselt Renner György és Bäuerle Henrik tisztaistvánfalvai lakosok javára 2090 kor. és 600 kor. s jár. erejéig 1910. évi november hó 18-án foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 2393 kor. 51 fillére becsült különféle gépek, egy benzin motor, fűrészek és egyéb ingók nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbíróság 1910. évi V. 1838. és 1839/2. számú végzése folytán 2090 kor. és 600 kor. tőkekövetelések ezeknek járó 6% kamatai, 1/2% váltódíj és eddig összesen 328 kor. 98 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig Tisztaistvánfalván elhalt Renner Mihály házában leendő megtartására 1911. jan. 12 ik n. d. e. 10 1/2 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Ujvidéken, 1910. december hó 25-én.

*Basch Sándor,* kir. bir. végrh.

## Tüchtiger

Reisender aus der Spirituosenbrauche, der in Croatien Slavonien längere Zeit erfolgreich tätig war, und alle 3 Landessprachen vollkommen beherrscht, findet sofortiges dauerndes Engagement. Reflectirt wird nur auf erstklassige Kraft und werden diejenigen Offerenten, die auch Ungarn bereist haben, bevorzugt. Offerte sind zu richten an die Branntwein-Brennerei A. HERMANN, Varaždin.

Broj 609 ex 1910.

### Oglas dražbe pašnjaka.

Potpisana šumarija iznajmljivat će putem javne dražbe na 5 godina pašnjak ležeci u poreznoj općini Beočin, prije vlasništvo grofa Karatsony-a u površini od 414 katastralnih jutara.

Dražba će se održati u uredu potpisane šumarije u Kamenici dana 16. Januara 1911. a počnje u 10 sati prijede podne.

Zemljište je podijeljeno u dvije parcele, te se svaka dražbuje posebno, a dražba je usmena.

Dražbovatelji imadu prijede dražbe položiti na obje parcele vadium u iznosu od 450 Kruna, kojega će dostalac imati nadopuniti do četvrtine zakupnine, koja će se svota kao jamčevina pohraniti.

Dostalac će imati odmah po dovršetku dražbe položiti četvrtgodišnju zakupninu u ruke izaslanika ove šumarije.

Pismene i brzojavne ponude ne primaju se. Poblži uvjeti mogu se viditi kod potpisane šumarije.

U Kamenici, dne 20. prosinca 1910.

Petrovaradinske imovne općine šumarija a Kamenici.

1589. szám 1910. végrh.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidéki kir. járásbíróságnak 1907. évi Eg 9/2. számú végzése következtében dr. Szentiványi Armin ügyvéd által képviselt Eppinger Miksa javára 2000 kor. s jár. erejéig 1907. évi október hó 15-én foganatosított kielégítési végrehajtási árverés útján le- és felülfoglalt és 1221 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: lakberendezési tárgyak, befőttek, férfi ruhák nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbíróság 1909. évi V. 1838/6. számú végzése folytán 2000 korona tőkekövetelés s eddig összesen 14 kor. 86 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig, Ujvidéken Anrassy-utca 17. szám a. leendő megtartása 1911. évi január 9. napjának d. e 10 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Ujvidéken, 1910. december hó 29-én.

*Xorváth,* kir. bir. végrehajtó.

### Nagy Béla és Rosenberger Lajos

ajánlják elsőrendű

## ZENEKARUKAT

a t. c. közönségnek. — Tárogató és cello szólista közreműködésével. Bővebbet: Rosenberger Lajos karmesternél. Ujvidék, Flatt-utca 12. szám.

## Az „Erzsébet“ szálloda átvétele.

Van szerencsém a nagyérdemű közönségnek szives tudomására hozni, hogy 1910. december hó 1-től kezdve a jóhírnévnek örvendő „Erzsébet“ szállodát a kávéházi és éttermi helyiségekkel együtt átvettem.

Minden törekvésem oda fog irányulni, hogy a t. közönség mindenemű igényeit kielégitem. Az e téren szerzett sok évi tapasztalatom folytán abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy a n. é. közönség kívánságainak pontosan megfelelek.

Szives pártfogásért esd

kiváló tisztelettel

**Horti Balázs.**

Izletes konyha!  
Villanyvilágítás!  
Fürdő a házban!  
Pilseni Urquell sör!

Kitünő fajborok!  
Pontos, szolid és figyelmes  
kiszolgálás. Kényelmes, szép  
és tiszta szobák!